

初中展覽會指南

2016年秋季

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



出席講座

參加展覽會小建議

1. 出席講座

- 講座將指導您如何申請初中入學。您可以了解相關程序並使您的問題得到解答。



閱讀指南

2. 閱讀初中指南

- 指南包含關於初中入學和您的子女可能申請的學校的資訊。
- 如果您還沒有一份初中指南，您可以在學生入學辦公室的的展臺上拿一份。



參觀各學校的展臺

3. 參觀各學校的展臺

- 如果學校備有一份簽到單，一定要在上面簽到。
- 領取學校小冊子和出版物。
- 諮詢關於學校開放參觀日和/或學校參觀活動的日期。
- 獲取學校工作人員的聯絡資訊，以備在展覽會之後您有問題要問。



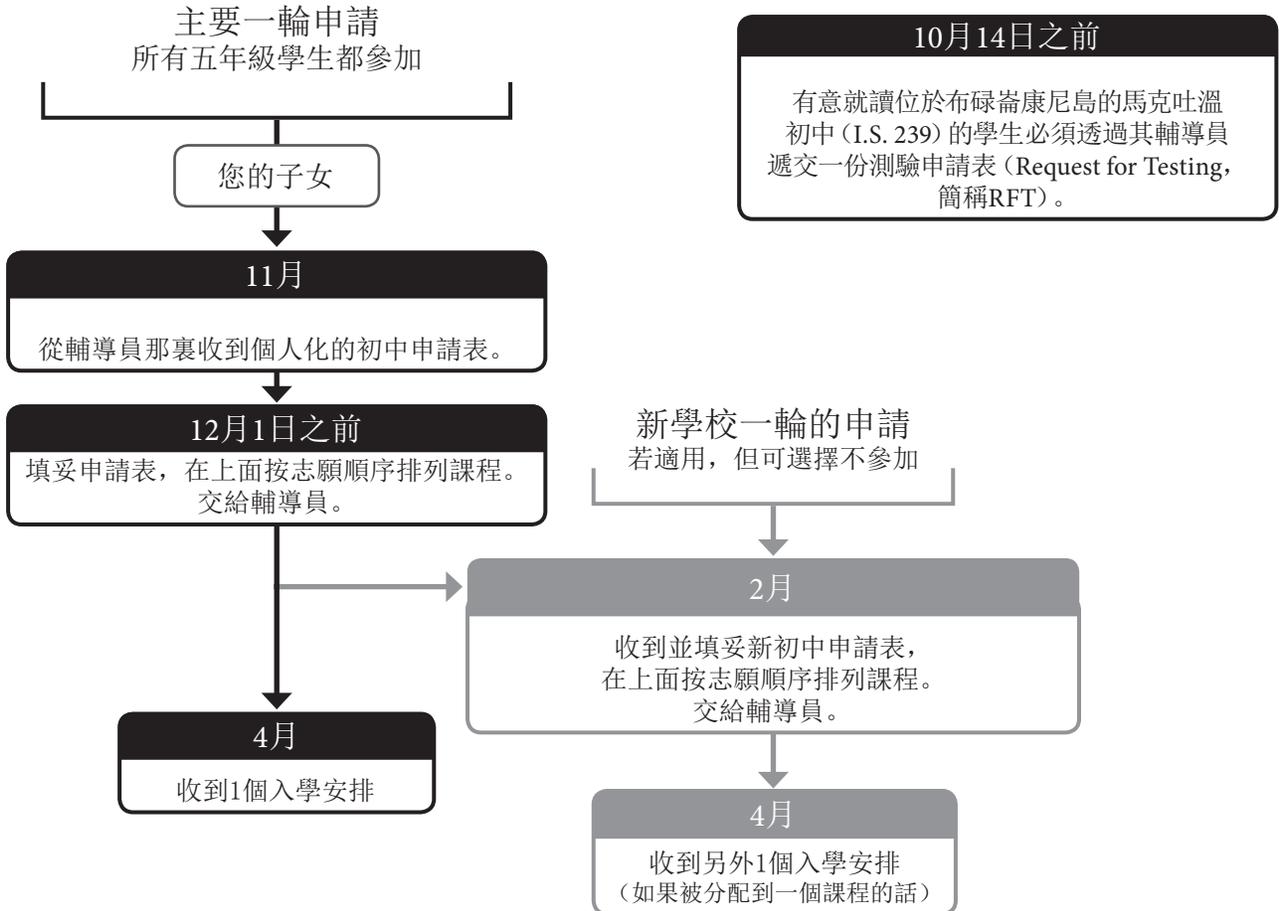
提出問題

4. 提出問題

- 在您與學校代表交談時，請使用初中指南第16頁上所刊登的「在初中活動中提問」部分中所列的問題。

申請初中入學

若要參加初中入學程序，您必須在2016年12月1日（星期四）之前提交一份初中申請表。申請表將是專門針對您的子女個人的，上面包括其可以申請的所有初中課程。



哪些學校將列在我的申請表上?

您的子女可以申請的所有學校將會印在其申請表上，包括下列學校：

劃區學校 *並非所有學生都有劃區初中或學校	學區學校	全行政區招生的學校	全市招生學校
--------------------------	------	-----------	--------

- 學生可以申請入讀其被劃歸就讀初中的學區內的學校。
- 在所居住的學區外就讀五年級的學生可以申請入讀所有兩個學區內的學校。

採取獨自招生程序的學校和特許學校將不會列在您的子女的申請表上。請直接與這些學校聯絡，了解如何申請。

*若要了解您的子女是否有劃區學校，請瀏覽網頁 schools.nyc.gov/SchoolSearch

入學分配程序

學生將獲得一個根據其初中申請表所作出的入學分配安排。學生若沒有被分配到其在申請表上所排列的一個課程，則會被分配到其所在學區內有入學名額的一個課程。

申請表上的課程選擇

您應按照志願順序最多排列12個您想讓子女入讀的課程。

- 將您最喜歡的課程排列為「1」；將第二志願列為「2」；依此類推。
- 在排列完您喜歡的課程之後，排列出其他課程，即那些您比最不喜歡的課程更願意讓子女入讀的課程。
- 若與您的子女的劃區學校或可繼續升讀的學校相比，您更想讓子女入讀其他課程，則把這些課程排列在劃區學校或可繼續升讀的學校之前。

入學優先權

入學優先權決定在安排學生入學時考慮申請人的優先次序。如果某個課程有多重入學優先權，則屬於第一優先權組別的學生將首先被考慮予以入學安排。請務必仔細閱讀初中指南中的學校介紹頁上的「課程入學」部分。

以下是摘自初中指南中的例子：

入學優先權

PROGRAM ADMISSIONS			Prior Year Admissions				
Program Name	Code	Admissions Method	Type	Applicants	Seats	Applicants Per Seat	Seats Filled
(I.S. 123) Academic Honors Program	A123S	Screened	GE	225	55	4	Y
			SWD	75	18	4	Y
Eligibility: Open to students and residents of Brooklyn Admissions Priorities: ① Priority to students and residents of the District ② Then to students and residents of Brooklyn. <i>Last year, this program admitted students from all priority groups.</i> Selection Criteria: Academic and Personal Behaviors ■ Attendance ■ Final 4th Grade Report Card ■ Punctuality ■ 4th Grade New York State ELA and Math Exams							
(I.S. 123) Zoned Program	A123Z	Zoned			Zoned		
Eligibility: Open to students residing in the zone							

這個例子顯示，第1入學優先權組別是學區內所有把該課程列在申請表上的學生和居民。這些學生將在第2入學優先權組別之前被考慮予以入學安排，該組別是所有將該課程列在申請表上的布碌崙學生或居民。您將看到的其他入學優先權組別包括：

- 劃區初中向住在該校劃區內的學生給予入學優先權。
 - 開設幼稚園至8年級的學校向申請繼續留在該校就讀的5年級生提供入學優先權。
- 請記住，無論學生在申請表上將其劃區學校或可繼續升讀的學校排列在什麼位置，都將保留入讀該校的優先權。

錄取方法

錄取方法是學校課程對申請人進行考慮並錄取的方式。每個課程採用下列其中一種錄取方法：

不對申請人的學業資料進行審查的錄取方法			
劃區 根據住址。	非篩選 隨機選生。	有限非篩選 隨機選生，但學生可以透過在學校活動中簽到而進入一個更靠前的入學優先權組別。	資優測驗 I.S.239（馬克吐溫初中）和某些第21學區課程按照學生在資優測驗中從高向低的分數排名而錄取申請人。
對申請人的學業資料進行審查的錄取方法			
篩選 學校根據申請人的四年級出勤數據、州測驗分數以及學習成績對其進行排名。還可能有其他要求。	總分 學校根據一個用學生四年級成績報告卡、州英文和數學考試成績、出勤數據和行為表現而計算出的分數來錄取申請人。		按語言能力篩選 學校根據申請人的家庭語言或母語來對其進行錄取。

名額

查看課程的入學名額數以及爭取這些名額的申請人人數，來了解學生被某課程錄取的難度。

行動步驟核對清單

利用這個行動步驟核對清單來籌劃您的子女的五年級。
與您的子女的輔導員核實確切的截止日期。

9月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 查閱初中指南。<input type="checkbox"/> 與輔導員見面，討論你的初中選擇和測驗申請表（Request for Testing，簡稱RFT）（若適用的話）。<input type="checkbox"/> 就開放參觀日、資訊會和表演面試的日期與感興趣的學校聯絡。<input type="checkbox"/> 瀏覽初中學校網站獲知重要活動日期：schools.nyc.gov/middle。<input type="checkbox"/> 參加學區初中展覽會。
10月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 參加學區初中展覽會。<input type="checkbox"/> 將測驗申請表交給輔導員（若適用的話）。<input type="checkbox"/> 出席資訊會和開放參觀日活動。<input type="checkbox"/> 查閱每一所學校的入學優先權訊息。
11月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 收到初中申請表。<input type="checkbox"/> 查看從住所到有興趣入讀的學校的路上交通時間。<input type="checkbox"/> 準備好你的申請表：<ul style="list-style-type: none">• 把有興趣就讀的學校按照志願順序排列。• 在申請表上簽名並將其複印一份。
12月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 最遲在2016年12月1日（星期四）將填妥的申請表交給輔導員。
1月/2月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 參加表演面試和面談。<input type="checkbox"/> 完成學校評估和/或作品集。
3月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 獲得新初中申請表並將其交給輔導員（並非必須參加這一步驟）。
4月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 輔導員將關於初中申請結果的信函分發給各家庭。
5月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 提交了新初中申請表並獲得兩個入學安排的學生將通知信交還給輔導員，在上面註明自己接受了哪一個入學安排。<input type="checkbox"/> 想就入學申請結果提出上訴的學生必須也將通知信交回其所在學校，然後將填妥的上訴申請表交回。
6月	<ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> 向家庭發放初中入學安排上訴結果。

獲得更多訊息

- 瀏覽初中入學網頁：schools.nyc.gov/middle。
- 登記加入我們的電子郵件發送名單：schools.nyc.gov/subscribe。
- 與您當地的家庭歡迎中心聯絡：schools.nyc.gov/welcomecenters。
- 給我們打電話，號碼是718-935-2398。